

だい8か てんき

## 第8課 天気

# ရာသီဥတု

### ■ 目標 ■

その日の天気と作業について理解することができる。

ယင်းနေ့အတွက် ရာသီဥတု၊ လုပ်ငန်းတို့နှင့်ပတ်သက်ပြီး နားလည်နိုင်ရန်။

天気や気温の変化を報告し、次の作業を確認することができる。

ရာသီဥတုနှင့် အပူချိန်ပြောင်းလဲမှုတို့ကို အစီရင်ခံတင်ပြပြီး  
ဆက်လုပ်ရမည့်လုပ်ငန်းအတွက် အတည်ပြုမေးမြန်းနိုင်ရန်။

天気  
ရာသီဥတု

■<sup>かいわ</sup>会話I■

佐藤さんは朝礼で今日の作業時間と作業内容について説明しています。

佐藤 おはよう ございます。

ワン おはよう ございます。

ちようれいを はじめます。

佐藤 朝礼を 始めます。

きようは 12時まで きゃべつを しゅうかくします。

今日は 12時まで キャベツを 収穫します。

ごごは あめだから、1じはんから 3じはんまで ほうすで きゅうりを うえます。

午後は 雨だから、1時半から 3時半まで ハウスで キュウリを 植えます。

わかりましたか。

ワン すみません。

きゅうりは なんじから うえますか。

キュウリは 何時から 植えますか。

1じはんからだよ。

佐藤 1時半からだよ。

1じはんですね。

ワン 1時半ですね。

佐藤 うん。

ワン わかりました。



天気  
ရာသီဥတု

■ 会話 I ■

ဆာ့တိုးစံသည် မနက်ခင်းစုဝေးသည့်အချိန်တွင် ယနေ့အတွက် လုပ်ငန်းလုပ်ဆောင်ရမည့်ကြာချိန်နှင့် လုပ်ဆောင်ရမည့်အကြောင်းအရာတို့နှင့်ပတ်သက်ပြီး ရှင်းပြနေပါသည်။

Sato            မင်္ဂလာ နံနက်ခင်းပါ။

Wang           မင်္ဂလာ နံနက်ခင်းပါ။

Sato            မနက်ခင်းစုဝေးမှုစတင်ပါမယ်။

ဒီနွေကတော့ 12 နာရီအထိ ဂေါ်ဖီထုပ်တွေ ရိတ်သိမ်းပါမယ်။

နေ့လယ်ပိုင်းမှာတော့ မိုးရွာမှာဖြစ်လို့ 1 နာရီခွဲကနေ 3 နာရီခွဲအထိ ဖန်လုံအိမ်ထဲမှာ သခွားသီးစိုက်ရပါမယ်။

နားလည်ကြပြီလား။

Wang           စိတ်မရှိပါနဲ့။

သခွားသီးကို ဘယ်နှနာရီကနေစိုက်ရမှာပါလဲ။

Sato            1 နာရီခွဲကနေပါ။

Wang           1 နာရီခွဲနော်။

Sato            အင်း။

Wang           နားလည်ပါပြီ။

天気  
ရာသီဥတု

■<sup>かいわ</sup>会話2■

ワンさんは畑でキャベツを収穫しています。雷鳴が聞こえました。

ワン かみなりですね。  
雷ですね。

佐藤 くらく なくて きたから、あめも ふりそうだね。  
暗く なくて きたから、雨も 降りそうだね。

ワン しゅうかくを つづけますか。  
収穫を 続けますか。

佐藤 もう かたづけよう。  
もう 片づけよう。

ワンさんは こんてなを ぜんぶ とらっくに のせて。  
ワンさんは コンテナを 全部 トラックに 載せて。

ワン わかりました。

佐藤 あ！ ふって きた。 いそいで。  
あ！ 降って きた。 急いで。

ワン はい！



天気  
ရာသီဥတု

■<sup>かいわ</sup>会話2■

ဝမ်စံသည် ယာခင်းထဲတွင် ဂေါ်ဖီထုပ်များကို ရိတ်သိမ်းနေပါသည်။ မိုးခြိမ်းသံကြားခဲ့ပါသည်။

Wang မိုးခြိမ်းတယ်နော်။

Sato မှောင်လာပြီမို့ မိုးလည်းရွာတော့မယ့်ပုံပဲ။

Wang ဆက်ပြီးရိတ်သိမ်းရမလား။

Sato သိမ်းကြစို့။

ဝမ်စံက ခြင်းတောင်းတွေအားလုံးကို ကုန်တင်ကားပေါ်တင်လိုက်တော့။

Wang သိပါပြီ။

Sato ဟာ! ရွာလာပြီ။ မြန်မြန်လုပ်။

Wang ဟုတ်ကဲ့!

天気  
ရာသီဥတု

■<sup>かいわ</sup>会話3■

今日は月曜日です。佐藤さんは予定表を見ながら今週の作業について話しています。

佐藤 こんしゅうは すいようびに あめが ふる そうです。  
今週は 水曜日に 雨が 降る そうです。

よていを かえます。  
予定を 変えます。

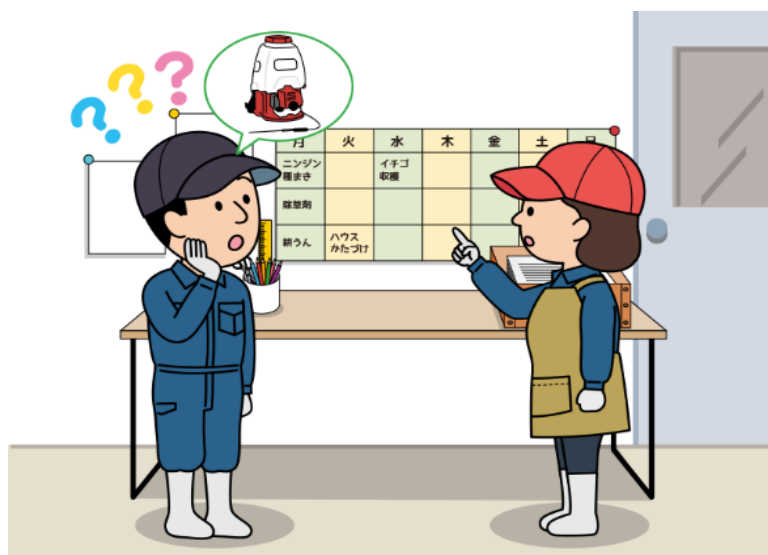
きょうは にんじんの たねを まく よていでしたが、あしたの ごご、まきます。  
今日は ニンジンの 種を 蒔く 予定でしたが、明日の 午後、蒔きます。

ワン きょう、じょそうざいを まきますか。  
今日、除草剤を 撒きますか。

佐藤 ひるから かぜが つよく なるから、じょそうざいは さんぷしません。  
昼から 風が 強く なるから、除草剤は 散布しません。

はたけを たがやしましょう。  
畑を 耕しましょう。

ワン わかりました。



天気  
ရာသီဥတု

■ 会話3 ■

ယနေ့သည် တနင်္လာနေ့ဖြစ်ပါသည်။ ဆာ့တိုးစံသည် အချိန်ဇယားကိုကြည့်ရင်းဖြင့် ယခုအပတ်လုပ်ဆောင်ရမည့် လုပ်ငန်းများနှင့်ပတ်သက်ပြီး စကားပြောနေပါသည်။

Sato ဒီအပတ်ကတော့ ဗုဒ္ဓဟူးနေ့မှာ မိုးရွာမယ်လို့ပြောတယ်။

အချိန်ဇယား ပြောင်းပါမယ်။

ဒီနေ့နီမျိုးစေ့ကြဲဖို့ စီစဉ်ထားပေမယ့် မနက်ဖြန်နေ့လယ်မှ ကြဲပါမယ်။

Wang ဒီနေ့ ပေါင်းသတ်ဆေးဖြန်းရမလား။

Sato နေ့လယ်ကစပြီး လေတိုက်တာ ပြင်းလာမှာဖြစ်လို့ ပိုးသတ်ဆေးမဖြန်းပါဘူး။

ယာခင်းကို ထွန်ကြရအောင်။

Wang နားလည်ပါပြီ။

天気

ရာသီဥတု

■ ことば ■

	ことば	読み
1	朝礼	ちょうれい
2	収穫 (する)	しゅうかく (する)
3	雨	あめ
4	ハウス	はうす
5	植える	うえる
6	雷	かみなり
7	暗い	くらい
8	雨が降る	あめがふる
9	続ける	つづける
10	片づける	かたづける
11	コンテナ	こんてな
12	トラック	とらっく
13	載せる	のせる
14	種を蒔く	たねをまく
15	除草剤	じょそうざい
16	風	かぜ
17	強い	つよい
18	散布 (する)	さんぷ (する)
19	耕す	たがやす
20	雪が降る	ゆきがふる
21	台風	たいふう
22	日	ひ
23	明るい	あかるい
24	通路	つうろ
25		
26		
27		
28		
29		
30		



天氣  
ရာသီဥတု

	意味 <small>いみ</small>
1	မနက်ခင်းစုဝေးခြင်း
2	ရိတ်သိမ်းခြင်း (ရိတ်သိမ်းသည်)
3	မိုး
4	ဖန်လုံအိမ်
5	စိုက်ပျိုးသည်
6	မိုးကြိုး
7	မှောင်သော
8	မိုးရွာသည်
9	ဆက်လုပ်သည်
10	ရှင်းလင်းသိမ်းဆည်းသည်
11	ခြင်းတောင်း
12	ကုန်တင်ကား
13	တင်သည်
14	မျိုးစေ့ကြသည်
15	ပေါင်းသတ်ဆေး
16	လေ
17	ပြင်းထန်သော/အားကောင်းသော
18	ပက်ဖြန်းခြင်း (ပက်ဖြန်းသည်)
19	ထွန်သည်
20	နှင်းကျသည်
21	တိုင်ဖွန်းမုန်တိုင်း
22	နေ/နေ့ရက်
23	လင်းသော
24	လျှောက်လမ်း
25	
26	
27	
28	
29	
30	

天気

ရာသီဥတု

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。

指導員にチェックしてもらいましょう。

★ てんきの ひょうげん

ごごは あめだから、1じはんから 3じはんまで 하우스で きゅうりを うえます。

午後は 雨だから、1時半から 3時半まで ハウスで キュウリを 植えます。

ごぜんちゅうは てんきが いいです。

① 午前中は 天気が いいです。

きのうから ゆきが ふって います。

② 昨日から 雪が 降って います。

あした、たいふうが きます。

③ 明日、台風が 来ます。

④

⑤

★ ～く/～に なります

ひるから かぜが つよく なるから、じょそうざいは さんぷしません。

昼から 風が 強く なるから、除草剤は 散布しません。

ひが であつたので、あかるく なりました。

① 日が 出たので、明るく なりました。

11がつから さむく なります。

② 11月から 寒く なります。

そうじしたので、つうろが きれいに なりました。

③ 掃除したので、通路が きれいに なりました。

④

⑤

天気

ရာသီဥတု

■ 応用練習 ■

④⑤ တွင် သင်ဖွဲ့မည့်ဝါကျကို ရေးပါ။  
သင်တန်းမှူးထံမှ စစ်ဆေးမှုခံယူပါ။

★ てんきの ひょうげん

နေ့လယ်ပိုင်းမှာတော့ မိုးရွာမှာဖြစ်လို့ 1 နာရီခွဲကနေ 3 နာရီခွဲအထိ ဖန်လုံအိမ်ထဲမှာ သခွားသီးစိုက်ရပါမယ်။

- ① မနက်ပိုင်းကတော့ ရာသီဥတု သာယာပါတယ်။
- ② မနေ့ကတည်းက နှင်းတွေကျနေတယ်။
- ③ မနက်ဖြန် တိုင်ဖွန်းမုန်တိုင်းဝင်ပါမယ်။
- ④
- ⑤

★ ～く/～に なります

နေ့လယ်ကစပြီး လေတိုက်တာ ပြင်းလာမှာဖြစ်လို့ ပိုးသတ်ဆေးမဖြန်းပါဘူး။

- ① နေထွက်လာပြီဖြစ်လို့ လင်းလာပြီ။
- ② 11 လပိုင်းကစပြီး ချမ်းလာပါမယ်။
- ③ သန့်ရှင်းရေးလုပ်ထားလို့ လျှောက်လမ်းက သန့်ရှင်းသွားပါပြီ။
- ④
- ⑤

## わたしの かいわ

モデル<sup>かいわ</sup>会話を<sup>さんこう</sup>参考にして、<sup>かいわ</sup>会話を<sup>か</sup>書きましょう。  
နမူနာစကားပြောပုံစံကို ကိုးကားပြီး စကားပြောများကို ရေးသားပါ။

<sup>しどういん</sup>指導員にチェックしてもらいましょう。  
သင်တန်းမှူးထံမှ စစ်ဆေးမှုခံယူပါ။